

K.F.

RUHENGURI

23862

Frs. 1.200

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGURI

~~C.A.C.~~

OCIRU

BON DE DEPENSE

Pour la somme de (1) mille deux cent francs

Motif (2) Paiement de salaires des surveillants
des marchés de: KIVURUGA, GATONDE et VUNGA,
en Chefferie - Bukomya - Buganura, pour
le mois d'Avril 57, suivant liste ci-jointe

A. Muramba, le 25/4/1957

Le (3) Comptable de Chefferie

Vu payer, le ou les témoins,

Livre de Caisse n° 185

du 25-4/57

Le Comptable de Chefferie

- (1) en toutes lettres
(2) motif de la dépense avec toutes indications permettant la vérification
(3) qualité de celui qui établit le Bon.

K;F.

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHengeri

~~C.A.C.~~ OCIRU

Frs. 1.200 —

BON DE DEPENSE

Pour la somme de (1) *Mille deux cent francs*

Motif (2) *Paiement - salaires des surveillants
des marchés - KIVURUGA, GATONDE et VUGA -
en Chefserie: BUKONYA-BUGARURA. Mois d'
Avril 1957 suivant liste ci jointe.*

A. *Muramba*, le *25/4/1957*
Le (3) *Comptable de Chefserie*

Vu payer, le ou les témoins,

[Signature]

[Signature]

Livre de Caisse n° *185*

du *25/4/57*

Le *Comptable de Chefserie*

[Signature]

- (1) en toutes lettres
(2) motif de la dépense avec toutes indications permettant la vérification
(3) qualité de celui qui établit le Bon.

-K.F.-

CHEFFERIE. BUKONYA. BUGARURA.....ETAT DES SALAIRES-MONITEURS C.A.C.
des surveillants marchés OCIRU.
Mois de April 1957

	NOMS	Sal	I.F.	I.L.	Retenues	Net payé	Signature	Observations
1	UWAJEJO -J.	400	-	-	-	400	<i>[Signature]</i>	
2	RUGINA	400	-	-	-	400	<i>[Signature]</i>	
3	MUKURUWABATWA	400	-	-	-	400	<i>[Signature]</i>	
		I.200				I.200 frs.		

Certifié sincère et véritable est arrêté à la somme de:
Mille deux cent francs. (I.200-francs.)

Fait à Muramba le 25/4/1957.

Le comptable de chefferie.
ZIRARUSHYA Tite;

[Signature]

-K.F.-

CHEFFERIE. ~~BUKONYA. BUCARURA...~~ ETAT DES SALAIRES - ~~MOIS DE...~~

des surveillants marchés

OCIRU.

Mois de ~~...~~ Janvier 1957

NOMS	Sal	I.F.	I.F.	Retenues	Net payé	Signature	Observations
1. UWAJEJO -J.	400	-	-	-	400	<i>huan</i>	
2. RUGINA	400	-	-	-	400	<i>huan</i>	
3. MUKURUWABATWA	400	-	-	-	400	<i>huan</i>	
	I.200				I.200 frs.		

Certifié sincère et véritable est arrêté à la somme de:
Mille deux cent francs. (I.200-francs.)

Fait à Muramba le 25/4/1957.

Le comptable de chefferie.
ZIRARUSHYA Tite;

K.F.

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHengeri

~~C.A.C.~~ OCIRU

Frs. 6.168 -

BON DE DEPENSE

Pour la somme de (1) *Six mille cent soixante*
huit francs -

Motif (2) *Paiement des moniteurs cafés*
en Chefferie: BUKONYA-BUCARURA - Mois
d'Avril 1957 - suivant liste ci jointe

A. *Muramba*, le *25/4/1957*
Le (3) *Comptable de Chefferie*

Vu payer, le ou les témoins,

Chakab

Jand

Livre de Caisse n° *183*

du *25/4/1957*

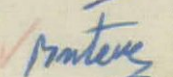
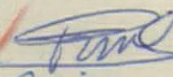
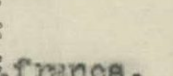
Le *Comptable de Chefferie*
Shurura

- (1) en toutes lettres
(2) motif de la dépense avec toutes indications permettant la vérification
(3) qualité de celui qui établit le Bon.

-K.F.-

CHEFFERIE. BUKONYA. -BUCARURA,... ETAT DES SALAIRES-MONITEURS ~~XXXX~~.
OCIRU.

Mois de Avril.....1957.

	NOMS	Sal	I.F.	I.F. et rations	Retenues	Net payé	Signature	Observa tions
1	RWAGASORE	276	150	269		695		
2	NTEKO	293	125	269		587		
3	RUSINGIZA	293	75	269		637		
4	HOTERESHI	344	50	269		663		
5	GASIGA	310	-	269		579		
6	BARAWIGILIRA	259	175	269	50	653		
7	RWANYINDO	259	-	269		528		
8	MURIGANDE	278	-	269		545		
9	KAJEMUNDIMWE	259	100	269		628		
10	RWANZE-P	259	25	269		553		
Totaux:		2.828.700		2.690	50	6.168	frances.	

Certifié sincère et véritable, est arrêté à
la somme de: Six cent soixante huit francs,

Fait à Muramba le 25/4/1957.

Le Comptable de chefferie:

ZIRARUSHYA Tite.



K.F.

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGURI

~~C.A.C.~~

OEIRU

Frs. 6.168.-

BON DE DEPENSE

Pour la somme de (1) *Six mille cent soixante huit francs*
Motif (2) *Paiement de salaires des Moniteurs cafés en Chefserie: Bukonya - Ruganura pour le Mois d'Avril 57*
suivant liste ci-jointe.

A *Muramba*, le *25/4/1957*
Le (3) *Comptable de Chefserie*
Chirwa

Vu payer, le ou les témoins,

[Signature]
[Signature]

Livre de Caisse n° *183*
du *25/4/57*
Le *Comptable de Chefserie*
Chirwa

- (1) en toutes lettres
(2) motif de la dépense avec toutes indications permettant la vérification
(3) qualité de celui qui établit le Bon.

-K.F.-

CHEFFERIE. BUKONYA-BUGARURA

ETAT DES SALAIRES-MONITEURS

Cafés

XXXXXX

C.A.C.

OCIRU.

Mois de Avril 1957

	NOMS	%Sal	I.F.	I.E. ration	Retenues	Net payé	Signature	Observa tions
1	RWAGASORE	276	150	269		695	<i>[Signature]</i>	
2	NTEKO	293	125	269		687	<i>[Signature]</i>	
3	RUSINGIZA-L	293	75	269		637	<i>[Signature]</i>	
4	HOTERESHI -G.	344	50	269		663	<i>[Signature]</i>	
5	GASIGA-D.	310	-	269		579	<i>[Signature]</i>	
6	BARAWIGILIRA	259	175	269	50	653	<i>[Signature]</i>	
7	RWANYINDO	259	-	269		528	<i>[Signature]</i>	
8	MURIGANDE	276	-	269		545	<i>[Signature]</i>	
9	KAJEMUNDIMWE	259	100	269		628	<i>[Signature]</i>	
10	RWANZE -P.	259	25	269		553	<i>[Signature]</i>	
Totaux:		2.828	700	2.690	50	6.168-Frs.		

Certifié sincère et véritable est arrêté à la somme de:
Six mille cent soixante huit francs. (6.168- frs.)

Fait à Muramba le 25/4/1957.

Le Comptable de chefferie:
ZIRARUSHYA-Tite;

[Signature]

K;F.

Frs. 3.889 -

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGIRI

C.A.C. OCIRU

BON DE DEPENSE

Pour la somme de (1).....Trois mille huit cent quatre
.....vingt neuf francs.....

Motif (2).....Paiement des gardiens de pulpeuses
.....Bois d'Avril 1957 - en Chefserie: BUKO-
.....NYA-BUGARURA - suivant liste ci-jointe.....

A. Muramba, le 25/4/1957
Le (3).....Comptable de Chefserie

Vu payer, le ou les témoins,

Ekalekale

Livre de Caisse n° 184.....

du 25/4/1957.....

Le.....Comptable de Chefserie

Chicacale

- (1) en toutes lettres
(2) motif de la dépense avec toutes indications permettant la vérification
(3) qualité de celui qui établit le Bon.

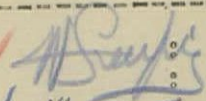
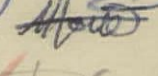
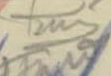
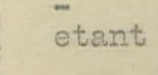
-K.F.-

CHEFFERIE... RUKONYA RUGARURA... ETAT DES SALAIRES - MONTICUBES C.A.C. X

des Gardiens des dépulpeuses.

OCIRU.

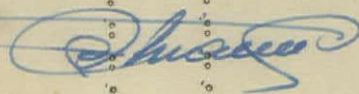
Mois de Avril.....1957

	NOMS	Sal	I.F.	I.L. et rations	Retenues	Net payé	Signature	Observa tions
1	SAFARI	203	-	234		437		
2	MUHUTU	203	125	234		562		
3	RUSONI	203	25	234	10	452		
4	BANSEBEREZIKI	203	75	234	60	452		
5	MUHINDANGIGA	203	25	234		462		
6	MBONYINGABO	203	50	234		487		
7	NTEREYE -A.	203	-	234		437		
8	NDABASHOKEYE	203	163	234		600		
9	RUTAGANDA	-	-	-	-	-	-	Payé en Mars étant licencié:
Totaux:		1.624	463	1.872	70	3.889-Frs.		

Certifié sincère et véritable est arrêté à la somme de:
Trois mille huit cent quatre vingt neuf francs. (3.889-Frs.)

Fait à Muramba le 25/4/1957.

Le Comptable de chefferie:
ZIRARUSHYA -Tite.



K;F.

Frs. 3.889.....

RESIDENCE DU RUANDA
TERRITOIRE DE RUHENGURI

~~C.A.C.~~ OCIRU

B O N D E D E P E N S E

Pour la somme de (1) Trois mille huit cent.....

quatre vingt neuf francs —

Motif (2) Paiement de salaires des gardiens
des dépulpeuses - Mois d'Avril 1957 en
Chefferie: BUKONYA - BUGARURA......

A. Muramba, le 25/4/1957
Le (3) Comptable de Chefferie

Vu payer, le ou les témoins,

Macek
[Signature]

Livre de Caisse n° 184.....

du 25/4/57.....

Le Comptable de Chefferie

[Signature]

- (1) en toutes lettres
(2) motif de la dépense avec toutes indications permettant la vérification
(3) qualité de celui qui établit le Bon.

-K.F.-

CHEFFERIE.....

ETAT DES SALAIRES

des Gardiens des dépulpeuses.

BUKONYA BUGARURA.

XXXXXXXXXXXXX
OCT 1957

Mois de.....1957
/ AVRIL

	NOMS	Sal	I.F.	I.E.	Retenues	Net payé	Signature	Observations
1	SAFARI	203	-	234		437	<i>[Signature]</i>	
2	MUHUTU	203	125	234		562	<i>[Signature]</i>	
3	FUZONI	203	25	234	10	452	<i>[Signature]</i>	
4	BANSEBEREZIKI	203	75	234	60	452	<i>[Signature]</i>	
5	MUHINDANGIGA	203	25	234		462	<i>[Signature]</i>	
6	MBONYINGABO	203	50	234		487	<i>[Signature]</i>	
7	NTEREYE -A.	203	-	234		437	<i>[Signature]</i>	
8	NDABASHOKEYE	203	163	234		600	<i>[Signature]</i>	
9	RUTAGANDA	-	-	-	-	-	-	Payé en Mars étant licencié
Totaux:		1.624	468	1.872	70	3.889-Frs.		

Certifié sincère et véritable est arrêté à la somme de:
Trois mille huit cent quatre vingt neuf francs. (3.889-frs.)

Fait à Muramba le 25/4/1957.

Le Comptable de chefferie:
ZIRAFUSHYA -Tite.

[Signature]